



## சின்னங்சீறு விளம்பரம்

விற்பனைக்கு

சோமவார விரத மகிழம், திருவிளைக்குப்பூஜை, சித்தரம், சங்கீதம் மற்றும் சீவும் பாலர் வகுப்புப் புத்தகங்கள் நிதான ஸ்லைல் பெற்றுக்கொள்ள: ஸ்ரீகந்தா புத்தகாலை, 330, காந்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப் பாணம். (23672)

அதிர்ஷ்டம் அழைக்கிறது

தடைப்பட்ட திருமணம் விரைவில் நிறைவேற, வெளி நாடு செல்லுமுடியாமல் இடை நடுவில் நிற்பவர்களின் பிரயாணம் கைகூட் சாதகத் துடன் வரவும். சாந்தி பரிகாரங்கள் கூறப்படும் ஸ்ரீகந்தி கணேச உபாசகர், ஸ்ரீமாவை ஸ்ரீநாயகர் சோதிட நிலையம், 158, கோவில் வீதி, நல்லூர். (23686)

1992 - O/L கணிதம்

1992 O/L கணித விடை களுடன் முழுரதி வெளியீடு, ரூ. 80. 1992 கணித விடை கள் மட்டும் ரூபா 12-00. பூர்வாசிகம், மக்மிலன், ஸ்ரீகந்தா, ஸ்ரீவங்கா, தன எக்குமி ஆசியவற்றில் கிடைக்கும். (15454)

NEW ADMISSION  
FOR THE FULL-TIME

**POST - GRADUATE  
DIPLOMA IN  
ENGLISH LANGUAGE  
TEACHING 1991/92**

Applications are invited for the above course from Graduate teachers of English. Applicants should be less than 50 years of age as at 1993 - 01 - 01.

A graduate with English as a subject for his/her degree should have a minimum of two year's English Language Teaching experience. A graduate without English as a subject should have a minimum of four year's experience.

The relevant application forms can be obtained from the Senior Asst. Registrar/Academic after payment of fees of Rs 10/- at the Finance Branch.

The candidates will be required to sit for a written test and will be summoned for an interview based on their performance in the written test.

Please forward the application through your principal to Senior Assistant Registrar, Academic Branch, University of Jaffna, Third-level before 1993 - 01 - 05. The Admission Test will be held on 1993 - 01 - 15.

Registrar

University of Jaffna.  
1993 - 12 - 18

C 4018

## நினைவஞ்சலியும் வீட்டுக்கிருத்திய அழைப்பும்

(21 - 12 - 1992)



### திருமதி சரஸ்வதி வேலாயுதன்

(B.A. London Dip. in English Dip. in Journalism ஆங்கில போதனாசிரியர் யாழ். பல்கலைக்கழகம் தேசிய யாழ். வேம்படி மகளிர் கல்லூரி இளைப்பாறிய ஆசிரியை)

அம்மா! ஆற்றலின் உருவே அன்பின் பிறப்பிடமே பண்பின் சிகரமே உங்கள் குளிர் நிமுலில் நீண்ட நாள் வாழ நாம் என்னிய கனவுகள் கலவந்து விட்டன நீங்கள் இல்லாத வாழ்வு ஒளியில்லாத விளக்கு, எங்களுக்கு உங்கள் இலச்சியத்தை ஈடேற்ற எங்கள் உயிர் உள்ளவரைக்கும் யாம் செயற்படுவோம் உங்களின் ஆத்மா சாந்தி அடைய என்றும் எம் பிராத்தனை.

இன்று நடைபெறும் வீட்டுக்கிருத்தியத்திலும் மதிய போசனத்திலும் கலந்துகொண்டு சிறப்பிக்குமாறு உற்றார், உறவளர், நண்பர்கள் யாவரையும் அன்புடன் வேண்டுகிறோம்.

பிரிந்துதுயருறும்:  
கணவன், பிள்ளைகள்.  
"கயிலை"  
அம்மன் வீதி,  
திருநெல்வேலி கிழக்கு. (23715)

### 7 ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி

வீரத்தாபின்  
மத்யில்:-

24

06

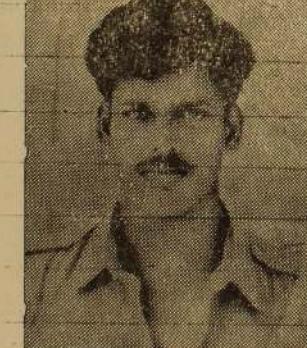
1961

வீர  
மன்னில்:-

21

12

1985



### மேஜர் அல்பேட்

செல்வன் கந்ததயா ரூபதநிதி (ரூபன்)

சமூ-ஆண்டு காலம் ஓடி மறைந்தாலும், உங்கள் அன்பு, நினைவும் எங்கள் மனதைவிட்டு என்றென்றும் மறையாது. ஐந்தாண்டில் நிலைத்தை போர் விதைகள் நீண்டமுடிந்து வேறுன்றி தமிழர் உடலையைப் பெற்றெடுக்கும்.

தாய், தந்தை, சகோதரர்கள், அண்ணிமார், உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள். அல்பேட் வீதி, அச்சுவேலி. (23702)

### நாவலர் கல்விக் கழகம் ஆணைப்பந்தி, யாழ்ப்பாணம்

### O/L புதிய பிரிவு (1993)

(கலை பாடங்களும்)

தமிழ்: N. ஆணந்தன்

B. பைரவி

சமயம்: K. ரூபி

வர்த்தகம்: K. சத்தி

## சன்னாகம், கந்தரோடை ஸ்ரீ சுப்பிரமணிய சனசமூக நிலைய 42ஆவது ஆண்டு விழா

விளையாட்டு நிகழ்ச்சிகள்:

- 11 பேர் கொண்ட நொக்குவட்ட முறையான உதைபந்தாட்டச் சுற்றுப்போட்டி பிரவேசம் ரூபா 60/-
- 6 பேர் கொண்ட மென்பந்து கிரிக்கெட் பிரவேசம் ரூபா 40/-
- கரப்பந்தாட்டம் ஓவர் கேம் பிரவேசம் ரூபா 50/-

★ விண்ணப்ப முடிவு திதி: 31 - 12 - 1992

★ யாழ். மாவட்டக் கழகங்கள் பங்குபற்றலாம்.

- செலாளர்.

### பரிசளிப்பு விழா-1992

புதிய கல்வி நிலையம்,

219. நாவலர் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

காலம்: 27 - 12 - 1992 நூயிறு பிற்பகல் 1-00 மணி

இடம்: நாவலர் கல்லூர் மண்பாம் கல்லூரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

பெற்றோர், மாணவர்கள், ஆசிரியர்கள், நலன் விரும்பிகள், பழைய மாணவர்கள்

★ அன்புடன் அழைக்கப்படுகின்றனர் ★

எமது கல்வி நிலையத்தில் கல்வி பயின்று

1992 புலமைப் பரிசில் பரிட்சையில் சித்திபெற்ற மாணவர்களுக்கும் பரிசில்கள் வழங்கப்படும். அவர்கள் 24-12-92இற்கு முன் பதிவு செய்யவும். (23711)

### 60 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி

### திருமதி பிளொம்சம் நேசராசா (மாதகல்)

மலர்வு: 18 - 01 - 1915

உதிர்வு: 22 - 10 - 1992

இருள் ஓடி மறையும் வண்ணம் ஒளி பூத்த எங்கள் வாழ்வில் ஏய்ய நிலவாய்த் தோன்றி மறைந்தாய் விழிப்புத் த நிலையில் நாங்கள் உண் நினைவால் வாடுகள்ரோம்.

கணவன்: நேசராசா,

மகள்: யோகராணி,

மருகமன்: யேம்ஸ்,

சகோதரர்: இம்மனுவல் சந்திரசேகரா, புஸ்ம் இராஜேந்திரன், அல்போன்சஸ் சந்திரசேகரா.

அந்தோனியார் வீதி, மாதகல்.

(23695)

### 31 ஆம் நாள் நினைவலைகள்

மலர்வு:

11

10

1990

2. திரவு:

21

11



### நாவலர் கல்விக் கழகம் ஆணைப்பந்தி, யாழ்ப்பாணம்

### O/L புதிய பிரிவு (1993)

(கலை பாடங்களும்)

தமிழ்: N. ஆணந்தன்

B. பைரவி

சமயம்: K. ரூபி

வர்த்தகம்: K. சத்தி

### செல்வி கலூரை குக்கேந்தன்

ஐயைந்து திங்கள் அவனியில் அவதரித்தாய் மின்னலென் நோயுற்று மறைந்தாய் கண்ணீர்தான் எமக்கு சொந்தம் என்றாயோ கண்ணே தனுவா எங்கு சென்றாய் உன் மறு பிறப்பிக்காக நாளும் இறைவனை இறைஞ்சுகின்றோம்.

உன் பிரிவால் தயாரும்:

அப்பா, அம்மா, குடும்பத்தினர்.

79. பிறவுன் வீதி,

யாழ்ப்பாணம்.

(23713)

## உதயன்

ஐநாதிபதி  
தேர்தல் வரின்..

ஐநாதிபதி தேர்தலை நடத்துவதற்கு அரசாங்கம் திட்டமிட்டு வருவதாகத் தகவல் கள் தெரிகின்தன. தெரிவுக்குழுவின் முடிவினால் எழுந்துள்ள குழப்பநிலை, எவ்வகை கட்சிகளிடையே நடக்கும் உள்ளீட்டுச் சண்டைகள் ஆகிய இரண்டு தள நிலைமைகளை மும் தனக்குச் சாதகமாக்கி கொண்டு ஜனாதிபதி தேர்தலை நடத்துவதற்குப் பிரேரணாக்கும் பிஸ் அர்யஸ் ஆய்வாளர்கள் தெரிவிக்கின்றனர்.

இந்த ஆரட்டம் பலிக்குமா அல்லது பொய்க்குமா என்பதை எவ்வும் சொல்லமுடியாது. ஆனால் அரசின் ஆய்வாளர்கள் கூறுவதில் ஒரு சாத்தியப்பாடு உண்டு.

வடக்கு-கிழக்கில் நடக்கும் யுத்தம், அதன் பின்புலமாக விளங்கும் தமிழர் பிரச்சினை ஆய்வற்றை ஒரு முடிவுக்குக் கொண்டுவருவதில் ஜனாதிபதி உள்பூர்வமாக அக்கறை காட்டினால். தமிழர் பிரச்சினையைத் தீர்ப்பில் தங்க்கு ஆரம்பிக்கும்படிமேலே வெறுமனே பாவனை செய்கிறார்!

அதற்குக் காரணம் இல்லாமல் இல்லை. தனது பதவிக்காலம் முடியும்போது அல்லது இரண்டாவது தடவையாகவும் தானே ஜனாதிபதி யாரும் வாய்ப்பான இடைக்காலம் வரை தமிழர் பிரச்சினையில் தன்னோயோ, தமது கட்சியோ அவர் சுபூதேத்திரும்பவில்லை. வேண்டுமானால் தமது பதவிக்காலத்தைக் குறைவின்ற அனுபவியதற்கு தமிழர் பிரச்சினையைப் பயன்படுத்தவே அவர்விறுமிருந்தார்.

ஆனால் வடக்கு-கிழக்கு யுத்தத்தை அரசினால் வெள்ளுமிழு என்ற நிலை நிறந்தரமாகிவிட்டதால் பிரேமதாசாவால் தான் நினைத்ததை செய்ய முடியவில்லை. யுத்தத்தில் வென்று தமிழர் தரப்பைப் பலவீணாக்கி, சிங்கள வர்களுக்கு வாய்ப்பான தீவைத் தினிக்கும் சாத்தியம் சாத்தியம் தோற்று விட்டது.

தெரிவுக்கும் என்ற பொய்க்கால புரவி, வேண்டாம் பந்தயம் என்று பின்நோக்கி ஓடுகின்ற நிலையும், யுத்தத்தில் தமிழர் தரப்பைப் பலவீணாக்கி, சிங்கள வர்களுக்கு வாய்ப்பான தீவைத் தினிக்கும் சாத்தியம் பிரேமதாசாவா எதிர்பாத சுழிநிலை தோற்றியள்ளது.

ஆனால் இந்தக் குழம்பிய நிலையத் தமக்குச் சாத்தியாக அவர் முறைவார் என்பது ஏற்றுக் கொள்ள முடியாத ஒன்றான். குழம்பிய குட்டையில் மீன் பிடிப்பிடில் அரசியல்வாதிகள் வல்லவர்கள். பிரேமதாசாவா சாத்தியம் வெற்றுகிறார்.

தமிழர் பிரச்சினை விவகாரத்தில், அரசியல் தீவை காலும் பலத்தில் தானோ தனது கட்சியோ பாத்திரப்பங்கு வகிக்காத நிலையில், தமிழர்களின் வாக்குகளை வாங்கலாம் என்று அவர் எதிர்பாப்பார்.

இரண்டாவது முறை ஜனாதிபதியாக வந்தால் எதனை அச்சுக்கழுப்பாது, அதில் எவ்வளவு நடத்துகொள்வது என்பதைத் தமிழர் மக்கள் தீர்க்கமாகவும், நிதானமாகவும் முடிவு செய்யவேண்டும். ஆழமாகச் சிந்தித்து விவேகமாகச் செயற்பட வேண்டும். ஒருவர்,

வடக்கு-கிழக்கு மக்கள் வாக்குகளைப் பெறாமல் என்னிடம் ஜனாதிபதியாக முடியாது என்ற சிறு துரும் பைச் சிறியக் கூட்டுத்திக்கொள்வதே புத்திசாலித்தனம். தமிழர் எதிர்காலத்தைத் தங்கப்படி நிர்ணயிக்க இதனை உபயோகித்தப்பட வேண்டும் அமையும்.

## தேர்தல் நடத்த புதிய முறை; அரசு கொண்டு வருமாம்!

## ஐநாதிபதி சௌகிறார்

கொழும்பு, டிச். 21 எட்டிக்குப் போட்டியாகத் தேர்தல் பிரசாரக் கூட்டங்களை நடத்துகிமல், பிரசாரவிளைப்பாரங்கள், பதாகைகள், கவரொட்டிகள் இன்றி எதிர்காலத்தில் தேர்தல் கூட்டத்தில் வெளியிட்டார். (த-எ)

## வடக்கு-கிழக்கில்

## மீள குடியேறும் அகதிகளுக்கு 15 கோடி ரூபா நிதி ஒதுக்கீடு

கொழும்பு, டிச். 21 வடக்கு-கிழக்கில் பகுதி களில் மீளகுடியேறும் அகதிகளுக்கு பலவேறு வசதிகளைச் செய்து கொடுப்பதற்காக 15கோடி ரூபா ஒதுக்கப்பட்டுள்ளது.

புளர்வாழ்வு, புனரமைப்பு மற்றும் சமூக நலத்துறை அமைச்சர் இத்தகவலை வெளியிட்டிருக்கிறது. வீட்டு வசதிகளை ஏற்படுத்துகிறது.

## றொனி டி மெல்லுக்கு காமினி பாராட்டு!

## லலித் அத்துலத்முதலி ஆத்திரம்

கொழும்பு, டிச். 21 நாடு திரும்பிய முன்னாள் அமைச்சர் நாடு திரும்பிய முன்னாள் அமைச்சர் நொயோ, தமது கட்சியோ அவர் சுபூதேத்திரும்பவில்லை. வேண்டுமானால் தமது பதவிக்காலத்தைக் குறைவின்ற அனுபவியதற்கு தமிழர் பிரச்சினையைத் தீர்ப்பில் தங்க்கு ஆரம்பிக்கும்படிமேலே வெறுமனே பாவனை செய்கிறார்!

இது முன்னணியின் இன்னொரு சிரேஷ்ட உபதலை

## உரவகைகள் வந்தன

## இறக்கும் பணி தாமதம்

யாழ்ப்பாணம், டிச். 21 காங்கேசன் துறையில் இறக்கப்பட்டு டந்த இந் மாதங்களாக அங்கு தேங்கிக் கிடந்தன.

முன்னாள் ஜனாதிபதி ஜெய வர்த்தனாவின் ஆட்சியின் போது நொனி டி மெல்லுக்கும், அத்துலத்முதலிக்கும் தீவிர குறுத்து வேறுபாடு நிலவியது குறிப்பிடத்தக்கது.

வரும் முன்னாள் அமைச்சருமான விலித் அத்துலத்முதலிக்கு ஆத்திரத்தை ஏற்படுத்தி திருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சுமார் 9 ஆயிரக் குடும்பங்கள் மீளகுடியைர்ந்துள்ளன அல்லது புதிய இடங்களில் குடியைர்ந்துள்ளனர் என்று

